



LO VENDRELLENCH

SEMANARI COMARCAL DEL BAIX PANADÉS

Número corrent, 10 céntims.

Número atrassat, 20 céntims.

PREUS DE SUSCRIPCIÓ

VENDRELL...	1'50 pessetas trimestre.
FORA...	1'75 "
EXTRÀNGER...	2 "

PAGO ANTICIPAT

Redacció y Administració

Carrer del Teatre, núm. 18.

Anuncis, remits i reclams, á preus convencionals.

No s'admeten escrits sense firma.

NO S' TORNAN LOS ORIGINALS

LECTURA Á DOMICILI

Per una peseta al mes se poden llegir tota classe d'obras, novelas, cuentos, historias y vialjes, deixant una petita cantitat pera respondre del llibre.

Se facilitan catálechs de las obras que están à disposició dei públich.

Valenti Carné, carrer Alt, núm. 11.-VENDRELL

Biblioteca infantil

Colecció de cuentos populares, á 5 céntims cada un.

CANSÓNER POPULAR

Colecció de cansas populares, ab dibuixos de distincts artistas catalans, la tonada, tota la lletra y notas folkloricas é históriques.—Preu: 10 céntims cada una.

De venda, tot, en la imprempeta d' aquest periódich.

EN VENDA

Una casa ab hort y aigua viva, situada en lo carrer del Nort, número 15.

Per informes dirigirse á son propietari, Joseph Salvo, carrer del Sol número 15.

LO DE BARCELONA

Lo terrible tranzit per qué passa la hermosa y feynera capital catalana, ha impresionat fortement als vehins de nostra vila, com ha impresionat á tot Catalunya, contribuhint á sostindre la tensió nerviosa en que lo tom se troba, la falta absoluta de noticias concretas, per no publicarse periódichs en dita ciutat.

Que la situació de Barcelona es terrible y pañorosa, es evident, com també que va agravant se per moments lo conflicte, en lloch de disminuir la seva gravetat, per haver secundat la vaga general las més importants poblacions fabrils, com Sabadell, Tarrasa, Manresa, Vilanova Reus, Tarragona, Valls y altres localitats, com també tot lo pla de Barcelona, promoventse continuas colisions entre 'ls vaguistas y la forsa armada, casi impotent pera deturar la terrible empenta, principalment á Barcelona, dels milers d' obrers llençats á la desesperació, per una part, per las predicacions d' algú *redemptor* del

poble, que ara s'ha collocat lluny del foix per por de que escalfés massa, y per la impericia ó mala voluntat de determinadas autoritats de Barcelona que no pogueren ó no volgueren solucionar la vaga dels obrers metallúrgichs, no tant difícil de resoldre satisfactoriament en sos comensos, y que finalment ha portat la vaga general en tots los centres fabrils de nostra Catalunya.

En l' estat en que'l conflicte 's troba, es difícil de preveure la seva solució. Lo camí que podia conduhir á ella se troba embassat per la sanch de molts obrers y per la d' altres fills del poble que's veuen obligats pel rigor de la ordenanza militar á combatre, á bon segur contra la seva voluntat, y ja es sapigut que costa més, molt més, de vadejar un bassal de sang qu'un caudalós riu, que en últim extrém pot passarse nadant, mentres que'l farum de la sanch emborralxa tant á las feras com als homes, á quins converteix també en feras, privantlos de tota reflexió y sa criteri llençantlos pel camí de la desesperació.

Deu vulga que'l terrible tranzit per qué avuy passa nostra aymada Catalunya, y principalment sa gran capital, acabi prompte, y torni á brillar esplendent lo Sol del sant Traball, regenerador dels pobles, á qui deu la grandesa y prosperitat que ab ell s'ha conquistat, posantla molt per sobre de las regions que forman lo pudrit y decrépit Estat espanyol.

L' estat de guerra en nostra província

En vista de la vaga general iniciada en Reus y Valls, secundant la de Barcelona, y de que'l dijous se reuniren á Tarragona en lo local de la Federació obrera las seccions de tots los oficis de dita ciutat, acordant secundarla també, orde-

nant á tots los obrers s' abstingessin d' anar al traball mentres no s' resolgui'l conflicte de la capital del Principat, lo Governador civil convocà junta d'autoritats, acordant resignar lo mando en la autoritat militar.

En sa virtut, lo general Governador militar ha publicat lo següent

BANDO

DON IGNACIO DE MONTANER É IRAOLA, Comandante General de la 9.^a División y Gobernador Militar de la Plaza y provincia de Tarragona.

HAGO SABER: Que previo acuerdo de la Junta de Autoridades y habiendo resignado el mando en la mia el Ilmo. Gobernador civil por haber llegado el caso previsto en el art. 13 de la ley de orden público de 23 de Abril de 1870.

ORDENO Y MANDO:

Artículo 1.^o Queda declarado en estado de guerra todo el territorio de esta provincia.

Art. 2.^o Queda prohibida la formación de grupos de más de tres personas en la via pública, los cuales serán disueltos por la fuerza en cuanto adquieran carácter sedioso ó agresivo.

Art. 3.^o Quedan sujetos á la jurisdicción militar y serán juzgados en juicio sumarísimo:

I. Los reos de los delitos contra la integridad de la patria, rebelión, sección y sus conexos, y todos los que directamente ó indirectamente afecten al orden público.

II. Los de insulto á centinelas, fuerza armada ó á cualquier funcionario de guerra en acto de servicio.

Art. 4.^o Quedan también sujetos á la jurisdicción de guerra:

I. Los que promueven ó tomen parte en reuniones ó manifestaciones no autorizadas.

II. Los que atenten á la libertad del trabajo ó de la contratación, ó traten de impedir por cualquier medio el abastecimiento del público.

II. Los que en cualquier forma impidan ó traten de impedir la libre circulación de vehículos ó cualquier medio de transporte.

IV. Los de robo, hurto y todo atentado á la propiedad particular ó del Estado, provincia ó Municipio, cuando se ejecutaren con violencia, intimidación, tumulto, ó con motivo de orden público, y los de incendio.

V. Los que atenten en cualquier forma á las vías férreas, telegráficas y telefónicas, conductos de gas, de electricidad, cañerías, depósitos de agua y toda materia combustible ó explosiva.

VI. Los de atentado, desacato ó desobediencia á la Autoridad ó sus agentes en el ejercicio de sus funciones.

VII. Los de injuria ó calumnia á las autoridades.

dades y colectividades militares por cualquier medio de publicidad.

VII. Los que por medio de la prensa ó otros exciten ó induzcan á cometer los delitos comprendidos en este Bando.

Art. 5.^o Las Autoridades y Tribunales comunes continuaran en el ejercicio de sus funciones ó jurisdicción en lo que no se oponga á este Bando, conforme á lo prevenido en el art. 24 de la expresada ley de Orden público; á reserva de someter á la jurisdicción militar cualquiera otra clase de delitos é infracciones que considere oportuno el Excelentísimo Señor Capitán general, Autoridad judicial de la Región.

Tarragona 21 de Febrero de 1902.—IGNACIO DE MONTANER.

APLECH

(obra nova, per ENRICH DE FUENTES.)

Al agafar la ploma per entrar en materia del llibre que tinch á la vista, algunas reflexions se m' apoderan de la imaginació. A pesar de que en rigor res tenen que veure directament ab l' obra del senyor Fuentes, vull donar esbarjo al pensament, —cedintli la preferencia—trasladant al paper en la forma que pugui, aqueixas ocurrencias que's distingeixen per sa tenacitat. Després de tot, encare que sigui aquest un *introito* quelcom fora d' us, ¿qué hi perdré en posarlo en pràctica?

Dir qu' es enterament distinta la vida rural de la ciutat, es posar de manifest una perogrullada; però afirmar que son molts els que trepitjan la gran capital catalana y molts pochs els que la coneixen substancialment, á fondo, per sa grandiositat, sa riquesa màxima en totes las manifestacions de la activitat humana, en lo moral y en lo inmaterial, ja no es una perogrullada no deixant de ser una veritat tan ferma com les de que, encare que vulgarísima, acostumava valerse el célebre Pero Grullo.

En efecte, per alguna cosa s' ha dit que Barcelona es d' Espanya la sucursal de la intelecte París. No val ser apassionat, y aixis, reconeix sincerament que la generosa y pròdiga Naturalesa, no concedeix privilegi absolut á cap poble per populós que siga de donar al mon celebratats, sino que fins als menos importants otorga la facultat d' enriquir el saber humà. Reconeix aquesta veritat, porque es la evidència, puig que veym indiscutibles notabilitats no tan sols que surten sino que fins viuen la vida tranquila y sossegada de vilas, de pobles y fins de llogarets; pero aixis y tot no considero necessari esforsar-se en demostrar que en los grans centres se dona sempre major contingent en número y qualitat.

Barcelona es un dels centres més favorescuts d' aquesta materia; per aixó m' encanta la vida barcelonina. Aqueixa activitat, aqueix moviment, aqueix incessant soroll, aqueix burgit febrós y variat, sempre incansable, aixampla'l pit y l' esperit s' alegra, porque entranya vigor, potència y convida á la vida... No lliga ab los temperaments actius la silenciosa y monòtona vida rural, linfática, porque recorda constantment la tristesa y fredor del cementiri... L' home de viletat que repele ab la febrosa agitació de ciutat, que algú ha batejat de *gran mon*, ó bé es un egoista que anyora l' contacte d' un sentiment propiament seu, que las més de las vegades es que's veu mortificat per l' amor vers á una noya que ha deixat en la vila, ó bé es home que caix de gust, y no coneix ben bé lo que's Barcelona. No resa aixó pels que ho fan atenentse á un càcul més ó menos mercantil, ó á altres necessitats imperiosas.

Es natural y molt honrat que l' ciutadá estimi entranyablement la terra que l' ha vist naixer, puig pensant en ella recorda'ls fets més tendres y delitosos de la seva existència, ahont nihan las puras amistats de la joventut, ahont ha sentit las primerenes y sinceras afecions, sobre tot las de la famí-

lia; pero l' home afanyós d' educació social, obeyint els impulsos de sa segora naturalesa, no trobarà en la vila la cultura que veurà desarrollada en la gran ciutat. Soch vilatá, soch vendrellench, ningú més voldria veure prósper y felis Vendrell, ¿per què? que jo ¿potser perque entenç que aqueixa terra es superior á las altres? No; la passió no ha de fer perdre l' coneixement dels homes sensats: s' estima la terra natal per un cas de patologia sentimental, per aquella rahó inconsistent, pero sublim, d' en Roca y Roca, que posa en lo lema d' una composició poètica *A la Patria*: «La meva es la millor,—perque es la meva.»

Àpart d' aixó, ahont me sento més felis es á Barcelona, y m' succeirà indubtablement mentres no s' apoderi de la meva persona la decrepitut. Durant el dia el traball, roda catarina de la màquina social, al que obliga la lluita per la existència, y á la nit, quan vé'l descans, vé la expansió, tan necessaria á la vida moral del home com el pà á la materia.

Major cùmul d' expansió es major cantitat de vida moral, y com que expansió, en concepte ben entès, es cultura. ¿ahont voléu que n' hi hagi més, al poble ó á la ciutat? Quedan, donchs, justificadas las inclinacions barceloninas dels homes de gust refinat.

Cada hú d' aquests busca la cultura segons las seves aptituds y predileccions: qui en ciencias, qui en arts, qui en lletres... y qui en recreos.

Apart els teatros, circuls polítichs, artístichs, recreatius, humorístichs, científichs, académichs, etc., etc., existeixen tres ó quatre establiments públichs que's veuen favorescuts diariament per gent de cervells privilegiats. En ells s' hi troben distingits polítichs y sociólechs de pes sostenint acaloradas però íntimes discussions; pintors, escultors, músichs de fama en animadas y alegres conversacions; literats, poetas y publicistas de tota mena exposant sos respectius criteris sobre recentes obras publicadas ó discutint als mestres del teatro y del llibre, que si no sempre estan d' acort ab las apreciacions de las mateixas ho están empero en que 'ls editors son uns explotadors que viuen á costa del traball intelectual que 'ls hi proporcionan.

Si un té amistats ab algún d' aqueixos homes, passa entre ells vetllas divertidas, amenas y instructivas, perque ab las descripcions pintoresscas, elegants, plenes de color y vida. posan de manifest, á la vegada que sa extraordinaria erudició, idoneitats y inventivas no gaire comuns. Jo,—modestia á banda—m' honro ab la relació y confiança de personas que en punt á intelectualisme fant rotllo á Barcelona, y en virtut d' aytal obsequi passo unas magníficas vetllas que ni ab diners se poden comprar.

Per aixó tinch de sumar en lo número dels meus amichs á D. Enrich de Fuentes, á qui coneixia molt per las obras publicadas y no tenia l' gust de tractarlo. Al serme presentat l' altre nit per l' amich Pompeo Gener y sostenir ab aquell una agradable conversació, vaig poguer observar que 's tractava d' un jove gents vulgar y d' hermosas condicions morals. Llegit el seu últim llibre *Aplech*, passo á ocuparme de sa personalitat literaria.

El senyor Fuentes es sens dupte un dels millors prosistas catalans y de tot quant d' ell hi llegit, se desprén un perfum de sentiment delicadissim y de sensibilitat exquisita. No tinch cap inconvenient en dir que sa darrera producció enriqueix las lletres catalanas.

Aplech es un d' aqueixos llibres á quins se posa estimació després d' haverlos llegit. Se nota en las páginas un esperit de sinceritat y una honradés de sentiments que commouhen, encantan y penetren agradablement en el fondo de nostre cor.

Ab son darrer llibre lo senyor Fuentes s' acredita d' observador fi, d' escriptor cortés y de verdader poeta. Com ja hi sigut massa extens ab el

present article, m' es impossible allargar aquest traball estudiant detingudament l' obra, com se mereix son autor; però copiaré uns fragments de la mateixa perque jusquin de la meva imparcialitat y del talent del senyor Fuentes els meus lectors:

«Una historia

(Sé una historia... No sé si ferne un quènto ó si ferne una cansó...)

Un home que tota sa vida havia perdut el temps guanyant diners, al arribar á vell va adonarse de que no tenia cor. Ell que va á mercat á comprarne un.

Del mercat aquell ne diuen, per mal nom, la fira del amor.

El vell va veurhi una dona jove, maca y fresca com un pom de flors matineras.

—¡Quin cor déu tenir!

Ell que fa preu, y, tant ne vull, tant le'n donaré, la paga á pes d' or y se'l emporta.

Quan va tenirla á casa va cobrirla de carícias.

Després, quan l' hermosura dormia, l' vell va badarli'l pit: y, al escorcollarlo ab las urspas, va trobar que, com ell, tampoch tenia cor aquella dona.

Es clar: las donas que tenen cor no's venen, ¿yo, tú?

Eh, quina historia? No se si ferne un quènto ó si ferne una cansó.»

«Gelosia

Digam qui va ser l' home que va parlarle d' amor avans que jo Digam qui ha estat qu' en las miradas ha sorpres, el primer, las espurnas del soch que en ton cos encenia. Digam qui s' ha mirat en los ulls; qui t' ha escoltat parlar, y, embadalit, s' enamora; qui m' ha robat del téu perfum un xich de flaire; qui t' ha cregut com á Santa; qui t' ha volgut com á sàtir. Digam qui ha estat el lladre que de un somni téu s' ha ensenyorit. Digam si es gayre hermés el téu Angel de la guarda. Digamho tot, jo vull saber-ho: digamho tot, no m' enganyis... No, no m' ho diguis, ¿quina desgracia!»

Ab las mostras que deixo copiadas, se pot veure que l' senyor Fuentes es un artista de la ploma, en tota la extensió de la paraula; hi há vegadas que toca á lo sublim.

Tot lo d' ell m' encanta, y més encara m' agradaria si l' senyor Fuentes fos més radical y atrevit en la exposició d' ideas y 's manifestés un xich més mistich al apreciarlas.

De tots modos el felicilo de cor y li envio una apretada de mans.

N. Bas y Socias.

Barcelona, Febrer.

TEATRO

Lo diumenge passat inaugurarà la temporada teatral lo Cassino Circo ab la companyia cómico-dramàtica que dirigeix lo senyor Rojas, no ajudant gens lo temps, ja que al vespre, á l' hora d' anar al teatro, bufava una ventada ab honors d' huracan, essent per dita causa escassa la concurrencia que assistí al mateix. Y fou llàstima, per quan la companyia obtingué un franch exit en la hermosa comèdia d' en Llanas, *Don Gonzalo ó l' orgull del gech*, que resultà molt ben interpretada tant en conjunt com individualment, distingintse la senyora Galcerán y 'ls senyors Rojas, Ferrer, Mas, Martí y Roura.

A la tarda s' havia posat en escena lo drama de nostre compatrioti senyor Guimerá, *Mary Cel*, en quin lo senyor Rojas, en lo difícil paper de Said, desmòstrà esser un estudiós actor, qual temperament s' adopta tan bé en la comèdia, com se vegé en la funció de la nit, com en lo drama, fentshi aplaudir, especialment en la relació de la mort de sa mare. Lo conjunt fórsa ajustat, lo que denota una cuidadosa direcció.

Encara que no pot judicarse una companyia, per las funcions del dia del debut, si hem d' atendriens á aquestas, diré: que en conjunt ens agrala més en la comèdia que en lo drama, sense volquer dir

per això que en aquest no hi estessin bé 'ls actors, que no sigué així; pero 'ns semblá que á la nit se trobaven molt més encaixats en són element. De totes maneras *Mar y Cel* es obra de prova per un actor, però geus aproposit per juzgar una companyia, puig la major part dels personaljes que hi intervenen no passan de ser figures decoratives del magnífich quadre quál figura principal es *Said*, bastant ben interpretat pel senyor Rojas. També devém mencionar á la senyora Galcerán, que feu una *Blanca* molt acceptable.

En la representació de les pesses lo senyor Martí seu gala d' ésser un actor cómich de bona mena, es dir, dels que no acudeixen á las payassades pera fer riure.

Y hasta un altre dia

Fidel.

Ajuntament

Sessió de primera convocatoria celebrada lo dijous dia 20 del corrent, baix la presidència del Alcalde D. Anton Martorell.

Sigué aprobada l' acta de la anterior.

S' aprovan alguns comptes.

Se procedí al sorteig dels contribuents qu' han de compondre la Junta Municipal, resultant elegits los següents:

D. Joan Güell y Serra.

» Francisco Magriñá y Lleó.

» Benvingut Armengol y Nin.

» Joseph Vidal y Galofré.

» Joseph Mañé y Sonet.

» Anton Güell y Guimerá.

» Baldomero Ferret y Ramon.

» Salvador Olià y Vidal.

» Sebastià Milà y Jané.

» Delfí Batet.

» Joseph Company y Puig.

» Joan Serra y Fusté.

Se llegí lo dictamen de la Comissió d' Hisenda referent á la instància dels matadors de bestiar boví solicitant la rebaixa dels drets d' escorxador pera aquella classe de bestiar. En dit dictamen proposa la comissió una rebaixa transitoria que regirà desde l' dia primer del proxim mes de mars, establintse 'ls nous drets següent: los caps menors de 60 kilos, satisfarán, 4 pessetas; los majors de 60 kilos sense passar de 100, 6 pessetas; los que passin de 100 kilos, 7'50 pessetas. Pera aixugar lo déficit que la rebaixa ocasionarà al pressupost, la Comissió crida la atenció del Consistori eu general y de la Presidència en particular, sobre la matanza clandestina, demanant se prenguin midas al objecte d' evitarrà.

Després de lleugera discussió fou aprovat lo dic-tamen ab la modificació de que dita rebaixa vinga regint fins durant l'últim dia del corrent any. A proposta del senyor Martorell (Pau), s'acordà posar en coneixement dels interessats l'acort de la rebaixa de drets d' escorxador que sollicitavan.

Lo senyor Alcalde dona compte d' haver comentat la distribució de la part destinada á las famílies necessitades, de la cantitat recollida per la cavalcata de beneficència organisada lo dilluns de carnestoltes, qual distribució se fa en bonos de queviures.

Se acordà finalment treurer á pública subasta la construcció d' escusats en la piazza Mercat, quin anuncí publiquem en lo lloc corresponent.

Y no haventhi cap més àsumpto d' que tractar s' aixecá la sessió.

CRÓNICA

No busquin nostres lectors notícias sensacionals de Barcelona en aquestas columnas, puig es impossible d' obtenirne de certas y verídicas, ja que 'ls complats viatgers que arriban d' aquella ciutat, que 'n podrian donarne alguna á falta de periódichs de la mateixa, generalment venen tan enterats de lo que allí passa com ho estém nosaltres; es á dir que no saben res, contant lo mateix: que tot està tan cat; que hi ha hagut tiros á tal punt; que no pot menjar tothom qui vol perque 'ls que viuren escas-

sejan; que no van tranvías ni cotxes de cap mena que á tal punt hi havia trets morts y á tal altre tants ferits; abulantse las notícies de tal manera que 'ls morts se contan per centenars y 'ls ferits per milers, y així aném passant sense saber res ab certesa, fantesejant la gent de bò y millor.

De totes maneras se despréu que la situació de Barcelona es terrible, y que ningú prevéu com y de quina manera acabarà tan gran conflicte.

Aquesta setmana, particularment á son comens, lo temps s'ha mostrat bastant desapassible y fret, haventhi hagut algun dia fort glassada.

L' actual hivern haurá sigut un dels més cruts, per lo que respecte á nostra comarca, que se han conegut de molts anys a aquesta part.

L' Alcaldía d' aquesta vila va rebre divendres á primera hora un telegrama del Gobernador Civil manifestant haver sigut declarada en estat de guerra aquesta província.

Dilluns á la vesprada arribaren á aquesta vila dos escuadrons de cavalleria del regiment de Montesa, de guarnició á Reus, dormint aquí y sortint en direcció á Barcelona al matí del següent dimarts.

També marxà en direcció á Barcelona, en tren militar, la matinada del dimecres, lo regiment d' infanteria de Almansa, de la guarnició de Tarragona.

D' altres punts han anat també á la capital del Principat, altres forças, ab motiu de la situació anormal perque atravessa la gran ciutat catalana.

Deu fassi que ditas forças puguen retornar proupte als llochs de sa residència habitual.

Ab motiu d' haver secundat la vaga general de Barcelona, las societats obreras de Reus y Tarragona, dijous deixaren d' publicar los periódichs de la primera de ditas poblacions, y ahir de la segona.

Segons notícies sembla que á Reus hi hagué una colisió entre vaguistes y altres que volien treballar de la qual resultaren alguns ferits. Dijous hi arribà un batalló de cassadors procedent de Lleida, haventhi concentrat també forças de la guardia civil.

De dit batalló se n' ha destacat una companyia á Valls, reforsada ab guardia civil y 20 soldats de caballeria que hi anaren de Tarragona en previsió de que 'ls vaguistes promoguessin disturbis.

En Valencia, Saragossa y Castelló hi regna també agitació obrera, ab tendència á secundar la vaga general; en cambi los obrers de Bilbao la consideran perniciosa per creuerla dirigida pels llibertaris, que diuen son enemic's del socialisme y de la classe obrera en general.

La companyia dels ferro-carrils de M. Z. y A. no admets expedicions á petita velocitat més que de queviures ab destí á Barcelona, interin no acabi la agitació que allí regna, puig en aquella estació no hi caben ja 'ls vagons, que tampoc poden descarregarse.

Son varias las famílies d' aquesta vila residents á Barcelona, que en vista del co. flicte per qué passa aquella ciutat han vingut á nostra vila, com així mateix ho han fet molts dels joves estudiants que cursan en aquella Universitat.

Avuy aquesta nit se posarà en escena en lo teatre del Cassino Circo, l'aplaudit drama del senyor Guimerá, *Terra baixa*, y'l juguet cómich castellà *Las Codornices*. A la tarda està anunciada la xistosa comèdia *Don Gonzalo ó l' orgull del gech*, que tant èxit obtingué la nit del diumenge passat, y la comèdia catalana en un acle, *Que no s' enteri l' marit*.

La orquesta antigua d' aquesta vila, que d' un quant temps á questa part havia vingut molt á menys, ha sofert una nova reorganisació, haventhi entrat nous elements joves, encarregantse de la direcció lo jove mestre de música D. Pau Gomis.

Celebrarém que dita corporació musical, que anys endarrera havia adquirit certa fama baix la direcció del popular *Xacolata*, recuperi de nou la bona anomenada baix la nova direcció del senyor Gomis.

Lo senyor Lerroux ha aplaudit y defensat en lo Cengrés la gestió del funest governador de Balcelona senyor Socías.

Al senyor Lerroux se li va esclarir que de mica en mica la careta, y aviat se presentarà ab sa cara propia y allavoras tothom lo coneixerà.

Dimars morí en aquesta vila, després de passar alguns anys casi impossibilitada, la senyora donya Agua Guardiola, viuda de D. Francisco Xavier Calbó, notari que havia sigut d' aquesta vila y diputat á Corts pel districte en temps del rey D. Amadeu. La senyora viuda de Calbó gosava de generals simpatias en aquesta vila, per lo que la seva mort ha sigut sentidíssima. Deu la linga en sa santa Gloria.

Nostre particular y apreciat amich D. Joan Cànellas, diputat á Coris per la circunscripció de Tarragona, ha sofert una grave malaltia que l' ha tingut molts dies al llit á Barcelona, de la qual se troba ja en franca convalecència.

Li desitjém un prompte y complert restabliment.

Ha comensat la veda pera la cassa, que en aquesta província dura fins lo dia 15 d' Agost.

Durant aquest período de temps està terminantament prohibida la circulació y venda de cassa y au-cells morts.

També prohibeix la llei, desde primer de Mars fins al 15 d' Octubre, la cassa ab galgos en las terras de conreu y en las vinyas desde la brostada fins després de vremar.

Corren bitllets falsos de 100 pessetas. L' emissió falsificada es la darrera y 's distingeixen los bitllets falsos dels bons en que 'l color es més clar, los fils del urdit lateral son superposats y 'l dibuix del bust de Quevedo, sobre tot los ulls, està fet ab molta im-perfecció.

Secció Oficial

Alcaldía Constitucional de Vendrell

Habentse acordat per l' Ajuntament la construcció d' excusats en la piazza Mercat, se fa saber que dita obra s' adjudicarà en pública subasta al mellor postor lo dia 25 del corrent á dos quarts de dotze del dematí, qual acte tindrà lloc á la casa de la vila ab arreglo al plech de condicions y plano que estan de manifestá la Secretaria del Ajuntament. La subasta tindrà lloc per medi de plechs tancats que s' admeterán hasta dita hora, no sent vélits els que traspassin del preu, de 300 pessetas fixat en lo plech de condicions.

Vendrell 21 de febrer de 1902.—L' Alcalde,—Anton Martorell.

MERCAT PÚBLIC

Relació de lo recaudat en la passada setmana.

	Pesetas
16 Febrer	12'20
17 »	6'90
18 »	7'95
19 »	9'35
20 »	9'05
21 »	3'60
22 »	8'60
TOTAL	57'65

Matadero

Bestiar sacrificat en lo Matadero desde el dia 15 hasta el 21 del corrent mes.

Llana major de 6 kilos, 14.—Id. menors, 0.—Cabrits major, 3; menors, 4.—Boví major de 60 kilos, 3; menors, 0.—Tocinos, 17. Total 41 caps.

Funcions religioses

Aquesta tarda á las 3 ensenyansa de la doctrina cristiana y á las 4 després del Rosari se comensarà la Noveena á Jesús Nazareno, ab cant y orga y sermó quaresmal per lo Rvnt. Rafel Muet.

Dissapte primer de mes á dos quarts de vuit missa ab lectura al altar de la Cort, y al vespre se resarà la Corona de las set alegrías.

Registre Civil

Inscripcions verificadas desde el dia 16 hasta el 22 del corrent mes.

Naixements.—Nens, 1.—Nenes, 0.

Defuncions.—Agna Guardiola Guimerá de 61 anys.

Matrimonis.—Cap,

IMP. RAMON GERMAN. — VENDRELL.



ANUNCIS



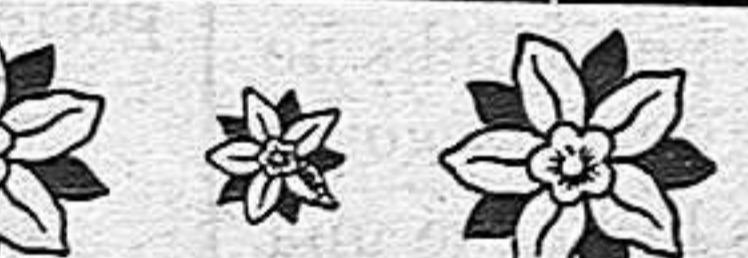
Ramon & Germans

IMPRESSORS

Especialitat en la impressió de tota classe de travalls tipogràfics de desde l' més senzill y econòmic als més lujosos, per complicats y difícils que sian.

Suscripcions
á tota classe de obras y periódichs de modas.

Carrer del Teatro, 18.-VENDRELL

Disponible

BALDOMERO LOPEZ

Poso en coneixement del públich que en mon domicili, carrer de Sant Sebastiá, 44, 1.^{er} hi trobará un variat assurtit de

PARAIGUAS, SOMBRILLAS Y VANOS

També's fan tota classe de recomposicions en dits objectes.

Se compra or, plata y tota classe de objets antichs.

LA IBERIA

Societat de seguros contra accidents personals del treball
BARCELONA. - Barberà núm. 14

Donat son caràcter de **Mútua**, no hi há ni pot haverhi en las operacions d'aquesta Societat, cap benefici que no sia en profit de tots los seus socis, que son á la vegada, assegurats y asseguradors. Amparar y afavorir los interessos del patró y del fabricant es l' objecte principal que's proposa aquesta Societat que te la gran ventaja de la **Mutualitat**, puig ab ella, á la vegada que cumplen ab l' obrer y ab la llei, dosifican en part la duresa d'aquesta per medi de la economia ja que 'ls gastos d' una **Societat Mútua** son pochs y las primas no poden ser objecte de cap explotació com ho son en las societats especulativas.

Constitueixen, donchs, **La Iberia** y sus similars una forta barrera que impideix á aquellas formar sindicats que podrian aixecar extraordinariament las tarifas, essent per lo tant las verdaderas víctimas los patrons que's vegessin obligats á recorrer á elles per a'l seguro d'accidents de sos obrers.

Los assegurats en **La Iberia** desembolsaran solsamente la quarta part de las primas, essent los demés dividendos, cas de tenir que demarlos, proporcionals als accidents que ocurreixin.

Delegacions en tota Espanya

En aquest partit, D. VALENTÍ CARNÉ, carrer Alt, 11. - VENDRELL

Compra - venda de tota classe de objectes vells tan en lo ram de ebanistería com en lo de fustería. — Carrer de Sant Magí, número 6, Joseph Romeu y Freixas.

Fábrica de guanos y primeras materias per abonos

Guanos especials per VINYAS y CEREALS



Marca de la casa.

Anton Trillas
Carrer de Montserrat, Vendrell